KOMMISSIONENS GENNEMFØRELSESFORORDNING (EU) 2017/1330

af 17. juli 2017

om ændring af Rådets forordning (EF) nr. 329/2007 om restriktive foranstaltninger over for Den Demokratiske Folkerepublik Korea

EUROPA-KOMMISSIONEN HAR —

under henvisning til traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde,

under henvisning til Rådets forordning (EF) nr. 329/2007 af 27. marts 2007 om restriktive foranstaltninger over for Den Demokratiske Folkerepublik Korea ([1]), særlig artikel 13, stk. 1, litra d) og e), og

ud fra følgende betragtninger:

(1) Bilag IV til forordning (EF) nr. 329/2007 indeholder en liste over de personer, enheder og organer, der er udpeget af Sanktionskomitéen eller af FN's Sikkerhedsråd, og som dermed er omfattet af indefrysningen af pengemidler og økonomiske ressourcer i medfør af nævnte forordning.

(2) Bilag V til forordning (EF) nr. 329/2007 indeholder en liste over de personer, enheder og organer, som Rådet har udpeget, da de ikke er opført på listen i bilag IV, og som ifølge forordningen er omfattet af indefrysningen af pengemidler og økonomiske ressourcer.

(3) Den 5. juni 2017 ændrede Sanktionskomitéen oplysningerne om to enheder, der er omfattet af restriktive foranstaltninger.

(4) Den 2. juni 2017 vedtog FN's Sikkerhedsråd resolution 2356 (2017), som tilføjede 14 fysiske personer og fire enheder til listen over personer og enheder, der er omfattet af restriktive foranstaltninger. Disse personer og enheder er blevet føjet til bilag IV til forordning (EF) nr. 329/2007 ved Kommissionens gennemførelsesforordning (EU) 2017/970 ([2]). Nogle af disse personer og enheder bør derfor udgå af bilag V til forordning (EF) nr. 329/2007, idet de nu er opført i bilag IV.

(5) Bilag IV og V bør derfor ændres —

VEDTAGET DENNE FORORDNING:

Artikel 1

Bilag IV og V til forordning (EF) nr. 329/2007 ændres som angivet i bilag I og II til nærværende forordning.

Artikel 2

Denne forordning træder i kraft dagen efter offentliggørelsen i *Den Europæiske Unions Tidende*.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 17. juli 2017.

På Kommissionens vegne

For formanden

Chef for Tjenesten for Udenrigspolitiske Instrumenter

([1]) EUT L 88 af 29.3.2007, s. 1.

([2]) Kommissionens gennemførelsesforordning (EU) 2017/970 af 8. juni 2017 om ændring af Rådets forordning (EF) nr. 329/2007 om restriktive foranstaltninger over for Den Demokratiske Folkerepublik Korea (EUT L 146 af 9.6.2017, s. 129).

BILAG I

I bilag IV til forordning (EF) nr. 329/2007, under overskriften »B. Juridiske personer, enheder og organer« foretages følgende ændringer:

1. »(8) Namchongang Trading Corporation (alias a) NCG, b) Namchongang Trading, c) Nam Chon Gang Corporation, d) Nomchongang Trading Co., e) Nam Chong Gan Trading Corporation, f) Namhung Trading Corporation). Andre oplysninger: a) ligger i Pyongyang, Nordkorea, b) Namchongang er et handelsselskab i Nordkorea, som er underlagt General Bureau of Atomic Energy (GBAE). Namchongang har været involveret i indkøb af vakuumpumper af japansk oprindelse, som blev identificeret på et nukleart anlæg i Nordkorea, samt i nuklearrelaterede indkøb med tilknytning til en tysk person. Det har også været involveret i indkøb af aluminiumrør og andet udstyr, der er særligt egnet til et uranberigelsesprogram fra slutningen af 1990'erne. Dets repræsentant er en tidligere diplomat, som arbejdede som repræsentant ved Den Internationale Atomenergiorganisations (IAEA's) inspektion af Yongbyon-nuklearanlægget i 2007. Namchongangs spredningsaktiviteter vækker stor bekymring i betragtning af Nordkoreas tidligere spredningsaktiviteter. Dato for udpegelsen: 16.7.2009.«

affattes således:

»(8) Namchongang Trading Corporation (alias a) NCG, NAMCHONGANG TRADING, NAM CHON GANG CORPORATION, NOMCHONGANG TRADING CO., NAM CHONG GAN TRADING CORPORATION, Namhung Trading Corporation, Korea Daeryonggang Trading Corporation, Korea Tearyonggang Trading Corporation), a) ligger i Pyongyang, Nordkorea, Sengujadong 11-2/(eller Kwangbok-dong), Mangyongdae District, Pyongyang, Nordkorea, b) Namchongang er et handelsselskab i Nordkorea, som er underlagt General Bureau of Atomic Energy (GBAE). Namchongang har været involveret i indkøb af vakuumpumper af japansk oprindelse, som blev identificeret på et nukleart anlæg i Nordkorea, samt i nuklearrelaterede indkøb med tilknytning til en tysk person. Det har også været involveret i indkøb af aluminiumrør og andet udstyr, der er særligt egnet til et uranberigelsesprogram fra slutningen af 1990'erne. Dets repræsentant er en tidligere diplomat, som arbejdede som repræsentant ved Den Internationale Atomenergiorganisations (IAEA) inspektion af Yongbyon-nuklearanlægget i 2007. Namchongangs spredningsaktiviteter vækker stor bekymring i betragtning af Nordkoreas tidligere spredningsaktiviteter. Telefonnumre: +850-2-18111, 18222 (lok. 8573). Faxnummer: +850-2-381-4687. Dato for udpegelsen: 16.7.2009.«

2. »(10) Green Pine Associated Corporation (alias (a) CHO'NGSONG UNITED TRADING COMPANY; b) CHONGSONG YONHAP; c) CH'O'NGSONG YO'NHAP; d) CHOSUN CHAWO'N KAEBAL T'UJA HOESA; e) JINDALLAE; f) KU'MHAERYONG COMPANY LTD; g) NATURAL RESOURCES DEVELOPMENT AND INVESTMENT CORPORATION; h) SAEINGP'IL COMPANY). Adresse: a) c/o Reconnaissance General Bureau Headquarters, Hyongjesan-Guyok, Pyongyang, North Korea, b) Nungrado, Pyongyang, DPRK. Andre oplysninger: Green Pine Associated Corporation (Green Pine) har overtaget mange af aktiviteterne i Korea Mining Development Trading Corporation (KOMID). KOMID blev udpeget af Sanktionskomitéen i april 2009 og er DPRK's største våbenhandler og hovedeksportør af produkter og udstyr, der vedrører ballistiske missiler og konventionelle våben. Green Pine er endvidere ansvarligt for omkring halvdelen af de våben og det relaterede materiel, som DPRK eksporterer. Green Pine er pålagt sanktioner for eksport af våben og relateret materiel fra Nordkorea. Green Pine er specialiseret i produktionen af maritime militærfartøjer og forsvarsmateriel såsom ubåde, militærbåde og missilsystemer og har eksporteret torpedoer og teknisk bistand til iranske virksomheder med tilknytning til forsvaret. Dato for udpegelsen: 2.5.2012.«

affattes således:

»(10) Green Pine Associated Corporation (alias Cho'ngsong United Trading Company, Chongsong Yonhap, Ch'o'ngsong Yo'nhap, Chosun Chawo'n Kaebal T'uja Hoesa, Jindallae, Ku'm- haeryong Company LTD, Natural Resources Development and Investment Corporation, Saeingp'il Company, National Resources Development and Investment Corporation, Saeng Pil Trading Corporation). Adresse: a) c/o Reconnaissance General Bureau Headquarters, Hyongjesan-Guyok, Pyongyang, Nordkorea, b) Nungrado, Pyongyang, DPRK, c) Rakrang No. 1 Rakrang District Pyongyang Korea, Chilgol-1 dong, Mangyongdae District, Pyongyang, Nordkorea. Andre oplysninger: Green Pine Associated Corporation (»Green Pine«) har overtaget mange af aktiviteterne i Korea Mining Development Trading Corporation (KOMID). KOMID blev udpeget af Sanktionskomitéen i april 2009 og er Nordkoreas største våbenhandler og hovedeksportør af produkter og udstyr, der vedrører ballistiske missiler og konventionelle våben. Green Pine er endvidere ansvarligt for omkring halvdelen af de våben og det relaterede materiel, som DPRK eksporterer. Green Pine er blevet gjort til genstand for sanktioner for eksport af våben og relateret materiel fra n. Green Pine er specialiseret i produktion af maritime militærfartøjer og forsvarsmateriel såsom ubåde, militærbåde og missilsystemer og har eksporteret torpedoer og ydet teknisk bistand til iranske virksomheder med tilknytning til forsvaret. Telefonnummer: +850-2-18111 (lok. 8327). Faxnumre: +850-2-3814685 og +850-2-3813372. E-mailadresser: pac@silibank.com og kndic@co.chesin.com. Dato for udpegelsen: 2.5.2012.«

3. »(46) Strategic Rocket Force of the Korean People's Army (alias Strategic Rocket Force; KPA's Strategic Rocket Force). Beliggenhed: Pyongyang, Nordkorea. Andre oplysninger: Strategic Rocket Force of the Korean People's Army har ansvaret for alle Nordkoreas ballistiske missilprogrammer og for SCUD- og NODONG-affyringer.«

affattes således:

»(46) Strategic Rocket Force of the Korean People's Army (alias Strategic Rocket Force; KPA's Strategic Rocket Force; Strategic Force; Strategic Forces). Beliggenhed: Pyongyang, Nordkorea. Andre oplysninger: Strategic Rocket Force of the Korean People's Army har ansvaret for alle Nordkoreas ballistiske missilprogrammer og for SCUD- og NODONG-affyringer. Dato for udpegelsen: 2.6.2017.«

BILAG II

I bilag V til forordning (EF) nr. 329/2007 foretages følgende ændringer:

1. Under overskriften »A. Liste over de personer, der er omhandlet i artikel 6, stk. 2, litra a)« udgår følgende punkter:

   »11. PAK To-Chun« og

   »9. PAEK Se-bong«

2. Under overskriften »B. Liste over personer, enheder og organer, der er omhandlet i artikel 6, stk. 2, litra a)« udgår følgende punkt:

   »17. Strategic Rocket Forces«.